



# புதுச்சேரி மாநில அரசிதழ்

## La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

விலை : ₹ 15-00

Prix : ₹ 15-00

Price : ₹ 15-00

எண்	புதுச்சேரி	செவ்வாய்க்கிழமை	2013 ஞ	நவம்பர் மீ	19 உ
No.	47 Poudouchéry	Mardi	19	Novembre	2013 (28 Kartika 1935)
No.	Puducherry	Tuesday	19th	November	2013

### பொருளடக்கம்

### SOMMAIRES

### CONTENTS

	பக்கம்		Page		Page
தொழில் நீதிமன்றத் தீர்ப்புகள்	.. 1046	Sentence arbitral du travail .. 1046		Award of the Labour Court .. 1046	
		de tribunal.			
அரசு அறிவிப்புகள்	.. 1057	Notifications du Gouvernement .. 1057		Government notifications.. 1057	
ஒப்ப அறிவிப்புகள்	.. 1062	Avis d'Adjudications .. 1062		Tender notices .. 1062	
ஆபத்தான நிறுவனங்கள்	.. 1063	Etablissements dangereux .. 1063		Dangerous establishments .. 1063	
சாற்றறிக்கைகள்	.. 1064	Annonces .. 1064		Announcements .. 1064	